



RETURN OFFERS TO :
RETOURNER LES OFFRES À :
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Email / COURRIEL :
GEN-QUE307Soumissions@CSC-SCC.GC.CA
(10 MB maximum per email /10 MO maximum par courriel)

REQUEST FOR A STANDING OFFER
DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES

Regional Master Standing Offer (RMSO)
Offre à commandes maître régionale (OCMR)

Canada, as represented by the Minister of the Correctional Service of Canada, hereby requests a Standing Offer on behalf of the Identified Users herein.

Le Canada, représenté par le ministre du Service correctionnel Canada, autorise par la présente, une offre à commandes au nom des utilisateurs identifiés énumérés ci-après.

Comments — Commentaires :

« THIS DOCUMENT DOES NOT CONTAIN A SECURITY REQUIREMENT »

« LE PRÉSENT DOCUMENT NE COMPORTE AUCUNE EXIGENCE RELATIVE À LA SÉCURITÉ »

Vendor/Firm Name and Address —
Raison sociale et adresse du fournisseur/de
l'entrepreneur :

Telephone # — N° de Téléphone :

Fax # — No de télécopieur :

Email / Courriel :

GST # or SIN or Business # — N° de TPS
ou NAS ou N° d'entreprise :

Title — Sujet: Waste removal services Services d'enlèvement des matières résiduelles	
Solicitation No. — N° de l'invitation 21301-24-4509894	Date: September 26, 2023 26 septembre 2023
Client Reference No. — N° de Référence du Client 21301-24-4509894	
GETS Reference No. — N° de Référence de SEAOG	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin at / à : 2 p.m. / 14h00 On / Le : November 6, 2023 6 novembre 2023	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time (EST) Heure normale de l'Est (HNE)
Delivery Required — Livraison exigée : See herein – Voir aux présentes	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: Destination: X Other-Autre:	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à: Kim Lavallée Agente régionale intérimaire, Services des Contrats & Gestion du Matériel Acting Regional supply and contract officer kim.lavallee@csc-scc.gc.ca	
Telephone No. – N° de téléphone: 514-234-9156	Fax No. – N° de télécopieur:
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction: Multiple as per call-up Multiples, selon la commande subséquente.	
Security – Sécurité This request for a Standing Offer does not include provisions for security. Cette Demande d'offre à commandes ne comprend pas de dispositions en matière de sécurité.	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm Nom et titre du signataire autorisé du fournisseur/de l'entrepreneur	

Name / Nom	Title / Titre

Signature	Date
(Sign and return cover page with offer/	



Signer et retourner la page de couverture avec l'offre)

TABLE OF CONTENTS

PART 1 - GENERAL INFORMATION

1. Introduction
2. Summary
3. Revision of Department name
4. Debriefings
5. Procurement Ombudsman

PART 2 - OFFEROR INSTRUCTIONS

1. Standard Instructions, Clauses and Conditions
2. Submission of Offers
3. Former Public Servant
4. Enquiries - Request for Standing Offer
5. Applicable Laws

PART 3 - OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS

1. Offer Preparation Instructions

PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

1. Evaluation Procedures
2. Basis of Selection

PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

1. Certifications Precedent to Issuance of a Standing Offer and Additional Information

PART 6 - STANDING OFFER AND RESULTING CONTRACT CLAUSES

A. STANDING OFFER

1. Offer
2. Institutional Access Requirements
3. Standard Clauses and Conditions
4. Term of Standing Offer
5. Authorities
6. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants
7. Identified Users
8. Call-up Procedures
9. Call-up Instrument
10. Limitation of Call-ups
11. Financial Limitation
12. Priority of Documents
13. Certifications and Additional Information
14. Applicable Laws



B. RESULTING CONTRACT CLAUSES

1. Statement of Work
2. Standard Clauses and Conditions
3. Term of Contract
4. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants
5. Payment
6. Invoicing Instructions
7. Insurance – Specific Requirements
8. Ownership Control
9. Closure of Government Facilities
10. Tuberculosis Testing
11. Compliance with CSC Policies
12. Health and Labour Conditions
13. Identification Protocol Responsibilities
14. Dispute Resolution Services
15. Contract Administration
16. Information Guide for Contractors

List of Annexes:

Annex A - Statement of Work

Annex B - Proposed Basis of Payment

Annex C - Insurance Requirements



PART 1 - GENERAL INFORMATION

1. Introduction

The Request for Standing Offer (RFSO) is divided into seven parts plus attachments and annexes, as follows:

- Part 1 General Information: provides a general description of the requirement;
- Part 2 Offeror Instructions: provides the instructions applicable to the clauses and conditions of the RFSO;
- Part 3 Offer Preparation Instructions: provides Offerors with instructions on how to prepare their offer to address the evaluation criteria specified;
- Part 4 Evaluation Procedures and Basis of Selection: indicates how the evaluation will be conducted, the evaluation criteria which must be addressed in the offer, and the basis of selection;
- Part 5 Certifications and Additional Information: includes the certifications and additional information to be provided;
- Part 6 Security, Financial and Insurance Requirements: includes specific requirements that must be addressed by Offerors; and
- Part 7 7A, Standing Offer, and 7B, Resulting Contract Clauses:
 - 7A, includes the Standing Offer containing the offer from the Offeror and the applicable clauses and conditions;
 - 7B, includes the clauses and conditions, which will apply to any contract resulting from a call-up made pursuant to the Standing Offer.

The Annexes include the Statement of Work, the Basis of Payment and any other annexes.

2. Summary

The Correctional Service of Canada (CSC) is looking for a Contractor to provide collection and processing services of residual materials for the Laval Complex, the Sainte-Anne-des-Plaines Complex and for Cowansville, Drummond, Donnacona, Joliette and Port-Cartier Institutions. The collection services must be rendered according to the schedule of services described in Annex II of the technical specifications. The services included to this Standing Offer include but are not limited to: the provision of equipped, functional and in good condition trucks, workforce of qualified drivers and operators, as well as any other equipment required by CSC, allowing the provision of Collection and Processing Services of waste and recyclable materials.

More than one Standing Offer may be awarded for this process.

The Contractor may bid for one institution or complex or more, according to his ability to service the areas included in this RFSO.

The period of this Standing Offer is from December 1st, 2023, until November 30, 2025, with a possibility of one (1) additional one (1)-year period.



3. Revision of Departmental Name

As this request for Standing Offer is issued by Correctional Service of Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document, or any resulting contract, must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

4. Debriefings

Offerors may request a debriefing on the results of the request for Standing Offer process. Offerors should make the request to the Standing Offer Authority within 15 working days of receipt of the results of the request for Standing Offer process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

5. Procurement Ombudsman

The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an impartial, independent venue for Canadian bidders to raise complaints regarding the award of certain federal contracts under \$26,400 for goods and \$105,700 for services. If you have concerns regarding the award of a federal contract below these dollar amounts, you may contact OPO by e-mail at [the Office of the Procurement Ombudsman email address](#), by telephone at 1-866-734-5169, or by web at [the Office of the Procurement Ombudsman website](#). For more information on OPO's services or to determine if your concerns are within the Ombudsman's mandate, please see the [Procurement Ombudsman Regulations](#) or visit the [OPO website](#).



PART 2 - OFFEROR INSTRUCTIONS

1. Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the Request for Standing Offer (RFSO) by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](#) issued by Public Works and Government Services Canada.

Offerors who submit an offer agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the RFSO and accept the clauses and conditions of the Standing Offer and resulting contract(s).

The [2006](#) (2023-06-08) Standard Instructions - Request for Standing Offer - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the RFSO.

2. Submission of Offers

Offerors must submit their offer only to Correctional Service of Canada (CSC) by the date, time and at the bid submission email address indicated on page 1 of the request for standing offers (RFSO).

Section 06 Late offers of 2006 Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: Section 06 in its entirety.

Insert: 06 Late offers:

For offers submitted by email, Canada will delete offers delivered after the stipulated RFSO closing date and time. Canada will keep records documenting receipt of late offers by email.

Section 07 Delayed offers of 2006 Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: Section 07 in its entirety.

Insert: 07 Delayed offers:

Canada will not accept any delayed offers.

Section 08 Transmission by facsimile or by E-Post Connect of 2006, Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is amended as follows:

Delete: Section 08 in its entirety.

Insert: 08 Transmission by email

- a. Unless specified otherwise in the RFSO, Offerors must submit their offer to the CSC bid submission email address indicated on page 1 of the RFSO document. This email address is the only acceptable email address for Offerors to submit their offer in response to this RFSO.
- b. Offerors may transmit their offer at any time prior to the RFSO closing date and time.
- c. Offerors should include the RFSO number in the subject field of their email.
- d. Canada will not be responsible for any failure attributable to the transmission or receipt of the offer by email including, but not limited to, the following:



- i. Receipt of a garbled, corrupted or incomplete offer;
 - ii. Availability or condition of the email service;
 - iii. Incompatibility between the sending and receiving equipment;
 - iv. Delay in transmission or receipt of the offer;
 - v. Failure of the Offeror to properly identify the offer;
 - vi. Illegibility of the offer;
 - vii. Security of offer data;
 - viii. Failure of the Offeror to send the offer to the correct email address;
 - ix. Connectivity issues; or
 - x. Email attachments that are blocked or not received even though the Offeror's email has been successfully delivered.
- e. CSC will send an acknowledgement of receipt of the Offeror's email by email from the bid submission email address provided for the submission of offers. This acknowledgement will confirm only the receipt of the Offeror's email and will not confirm if all of the Offeror's email attachments have been received, may be opened nor if their contents are readable. CSC will not respond to follow-up emails from Offerors requesting confirmation of attachments.
- f. Offerors must ensure they are using the correct email address for offer submission and should not rely on the accuracy of copying and pasting the email address from the RFSO cover page.
- g. A offer transmitted by an Offeror to the CSC bid submission email address constitutes the Offeror's formal offer, and must be submitted in accordance with section 05 of 2006, Standard Instructions - Request for Standing Offers Goods or Services - Competitive Requirements.
- h. Offerors are to note that CSC's email system has a limit of 10 MB per single email message. CSC's email system will reject emails with the following attachments: batch files, executable files, and image files in the following formats: JPEG, GIF, TIFF. Canada will not accept encrypted emails or emails that include attachments with passwords.

Section 09 Customs clearance of 2006, Standard Instructions - Request for Standing Offers - Goods or Services - Competitive Requirements, is deleted in its entirety.

CSC recommends that offerors submit their response to the requirements of this request for standing offer in typewritten format.

Offerors must ensure that any handwritten information included in their offer is clearly legible in order to allow CSC to complete the offer evaluation. CSC reserves the right, at its sole and entire discretion, to disregard any handwritten information which it determines to be illegible when assessing whether offers comply with all of the requirements of the request for standing offer including, if applicable, any and all evaluation criteria.

3. Former Public Servant

Contracts awarded to former public servants (FPS) in receipt of a pension or of a lump sum payment must bear the closest public scrutiny and reflect fairness in the spending of public funds. In order to comply with Treasury Board policies and directives on contracts awarded to FPS, offerors must provide the information required below before the issuance of a standing offer. If the answer to the questions and, as applicable the information required have not been received by the time the evaluation of offers is completed, Canada will inform the Offeror of a time frame within which to provide the information. Failure to comply with Canada's request and meet the requirement within the prescribed time frame will render the offer non-responsive.



Definitions

For the purposes of this clause,

"former public servant" is any former member of a department as defined in the [Financial Administration Act](#) R.S., 1985, c. F-11, a former member of the Canadian Armed Forces or a former member of the Royal Canadian Mounted Police. A former public servant may be:

- a. an individual;
- b. an individual who has incorporated;
- c. a partnership made of former public servants; or
- d. a sole proprietorship or entity where the affected individual has a controlling or major interest in the entity.

"lump sum payment period" means the period measured in weeks of salary, for which payment has been made to facilitate the transition to retirement or to other employment as a result of the implementation of various programs to reduce the size of the Public Service. The lump sum payment period does not include the period of severance pay, which is measured in a like manner.

"pension" means a pension or annual allowance paid under the [Public Service Superannuation Act](#) (PSSA), R.S., 1985, c. P-36, and any increases paid pursuant to the [Supplementary Retirement Benefits Act](#), R.S., 1985, c. S-24 as it affects the PSSA. It does not include pensions payable pursuant to the [Canadian Forces Superannuation Act](#), R.S., 1985, c. C-17, the [Defence Services Pension Continuation Act](#), 1970, c. D-3, the [Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act](#), 1970, c. R-10, and the [Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act](#), R.S., 1985, c. R-11, the [Members of Parliament Retiring Allowances Act](#), R.S. 1985, c. M-5, and that portion of pension payable to the [Canada Pension Plan Act](#), R.S., 1985, c. C-8.

Former Public Servant in Receipt of a Pension

As per the above definitions, is the Offeror a FPS in receipt of a pension?

YES () NO ()

If so, the Offeror must provide the following information, for all FPS in receipt of a pension, as applicable:

- a. name of former public servant;
- b. date of termination of employment or retirement from the Public Service.

By providing this information, Offerors agree that the successful Offeror's status, with respect to being a former public servant in receipt of a pension, will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) and the [Guidelines on the Proactive Disclosure of Contracts](#).

Work Force Adjustment Directive

Is the Offeror a FPS who received a lump sum payment pursuant to the terms of the Work Force Adjustment Directive?

YES () NO ()



If so, the Offeror must provide the following information:

- a. name of former public servant;
- b. conditions of the lump sum payment incentive;
- c. date of termination of employment;
- d. amount of lump sum payment;
- e. rate of pay on which lump sum payment is based;
- f. period of lump sum payment including start date, end date and number of weeks;
- g. number and amount (professional fees) of other contracts subject to the restrictions of a work force adjustment program.

4. Enquiries - Request for Standing Offer

All enquiries must be submitted in writing to the Standing Offer Authority **no later than ten (10) business days before the Request for Standing Offer (RFSO) closing date**. Enquiries received after that time may not be answered.

Offerors should reference as accurately as possible the numbered item of the RFSO to which the enquiry relates. Care should be taken by Offerors to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that Offerors do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Offerors. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Offerors may not be answered by Canada.

5. Applicable Laws

The Standing Offer and any contract resulting from the Standing Offer must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Quebec.

Offerors may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their offer, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Offerors.



PART 3 - OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS

1. Offer Preparation Instructions

CSC requests that offerors provide their offer in separate sections as follows:

Section I: Technical Offer: **one (1) electronic copy in PDF format (does not apply)**

Section II: Financial Offer: **one (1) electronic copy in PDF format**

Section III: Certifications: **one (1) electronic copy in PDF format**

Prices should appear in the financial offer only. No prices should be indicated in any other section of the offer.

Offerors should submit their technical offer and financial offer in two (2) separate documents.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process, the Policy on Green Procurement. To assist Canada in reaching its objectives, Offerors should:

- 1) Include all environmental certification(s) relevant to their organization (e.g. ISO 14001, Leadership in Energy and Environmental Design (LEED), Carbon Disclosure Project, etc.)
- 2) Include all environmental certification(s) or Environmental Product Declaration(s) (EPD) specific to their product/service (e.g. Forest Stewardship Council (FSC), ENERGYSTAR, etc.)

Section I: Technical Offer (does not apply)

In their technical offer, Offerors should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.

Section II: Financial Offer

Offerors must submit their financial offer in accordance with Annex B, Basis of Payment. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

Section III: Certifications

Offerors must submit the certifications and additional information required under Part 5.

PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

1. Evaluation Procedures

- (a) Offers will be assessed in accordance with the entire requirement of the Request for Standing Offers including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of CSC will evaluate the offers.

1.1. Technical Evaluation (does not apply)

1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Offers will be evaluated to determine if they meet all mandatory technical criteria outlined in **Annex D – Evaluation Criteria**. Offers not meeting all mandatory criteria will be declared non-responsive and will be given no further consideration.

1.2 Financial Evaluation

1.2.1

SACC Manual Clause [M0220T](#) (2016-01-28), Evaluation of Price - Offer

Offers containing a financial offer other than the one requested at **Article 3. Section II: Financial Offer of PART 3 – OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS** will be declared non-compliant.

2. Basis of Selection

An offer must comply with the requirements of the Request for a Standing Offer to be declared responsive. The Standing Offer will be awarded to the responsive bid with the lowest evaluated price per institution/complex. A maximum of seven (7) Standing Offer may be awarded.

Please note that, for the purpose of the evaluation, the total bid price per institution or complex will be calculated by the sum of the Part A and B indicated at the Annex B – Proposed Basis of Payment, for the term of the Standing Offer and the option year. The Part C is for guidance only and will not be considered in the financial evaluation.

In the event of a tie regarding the lowest total bid price for an institution/complex, the offeror with the most experience in collection and processing services for residual material (according to the Registre des entreprises du Québec) will be awarded the Standing Offer.

Please note that the award of the Standing Offer is subject to compliance with the budget ceiling established for this process.



PART 5 - CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Offerors must provide the required certifications and additional information to be issued a Standing Offer.

The certifications provided by Offerors to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare an offer non-responsive, will have the right to set-aside a standing offer, or will declare a contractor in default, if any certification made by the Offeror is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly during the offer evaluation period, during the Standing Offer period, or during the contract period.

The Standing Offer Authority will have the right to ask for additional information to verify the Offeror's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Standing Offer Authority will render the offer non-responsive, result in the setting aside of the Standing Offer or constitute a default under the Contract.

1. Certifications Precedent to the Issuance of a Standing Offer and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the offer, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Standing Offer Authority will inform the Offeror of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the offer non-responsive.

1.1 Integrity Provisions – Declaration of Convicted Offenses

- A) Subject to subsection B, by submitting an offer in response to this request for standing offer (RFSO), the Offeror certifies that:
- i. it has read and understands the Ineligibility and Suspension Policy;
 - ii. it understands that certain domestic and foreign criminal charges and convictions, and other circumstances, as described in the Policy, will or may result in a determination of ineligibility or suspension under the Policy;
 - iii. it is aware that Canada may request additional information, certifications, and validations from the Offeror or a third party for purposes of making a determination of ineligibility or suspension;
 - iv. it has provided with its bid a complete list of all foreign criminal charges and convictions pertaining to itself, its affiliates and its proposed first tier subcontractors that, to the best of its knowledge and belief, may be similar to one of the listed offenses in the Policy;
 - v. none of the domestic criminal offenses, and other circumstances, described in the Policy that will or may result in a determination of ineligibility or suspension, apply to it, its affiliates and proposed first tier subcontractors; and
 - vi. it is not aware of a determination of ineligibility or suspension issued by PWGSC that applies to it.
- B) Where an Offeror is unable to provide any of the certifications required by subsection A, it must submit with its offer the completed [Integrity Declaration Form](#). Offerors must submit this form to Correctional Service of Canada with their offer.



1.2 Integrity Provisions – Required documentation

List of names: all Offerors, regardless of their status under the Ineligibility and Suspension Policy, must submit the following information:

- i. Offerors that are corporate entities, including those submitting an offer as joint ventures, must provide a complete list of the names of all current directors or, for a privately owned corporation, the names of the owners of the corporation.
- ii. Offerors submitting an offer as sole proprietors, including sole proprietors submitting an offer as joint ventures, must provide a complete list of the names of all owners; or
- iii. Offerors that are a partnership do not need to provide a list of names.

List of Names:

OR

The Offeror is a partnership

During the evaluation of offers, the Offeror must, within 10 working days, inform the Contracting Authority in writing of any changes affecting the list of names submitted with the offer.

1.3 Certification:

By submitting an offer, the Offeror certifies that the information submitted by the Offeror in response to the above requirements is accurate and complete.



PART 6 - STANDING OFFER AND RESULTING CONTRACT CLAUSES

A. STANDING OFFER

1. Offer

1.1 The Offeror offers to fulfill the requirement in accordance with the Statement of Work at Annex A.

2. Institutional Access Requirements

2.1 NIL security screening required as there is no access to sensitive information or assets. Contractor personnel will be escorted at all times by Correctional Service Canada personnel or those authorized by CSC on its behalf. CSC has developed very stringent internal policies to ensure that the security of institutional operations is not compromised.

2.2 Contractor personnel must adhere to institutional requirements for the conduct of searches by Correctional Service Canada prior to admittance to the institution/site. Correctional Service Canada reserves the right to deny access to any institution/site or part thereof of any Contractor personnel, at any time.

3. Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Standing Offer and resulting contract(s) by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](#) issued by Public Works and Government Services Canada.

As this Standing Offer is issued by Correctional Service of Canada (CSC), any reference to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) or its Minister contained in full text or by reference in any term, condition or clause of this document must be interpreted as a reference to CSC or its Minister.

3.1 General Conditions

[2005](#) (2022-12-01) General Conditions - Standing Offers - Goods or Services, apply to and form part of the Standing Offer.

4. Term of Standing Offer

4.1 Period of the Standing Offer

The period for making call-ups against the Standing Offer is from December 1st, 2023, to November 30, 2025.

4.2 Extension of Standing Offer

If the Standing Offer is authorized for use beyond the initial period, the Offeror offers to extend its offer for an additional one (1) year period, from December 1st, 2025, to November 30, 2026, under the same conditions and at the rates or prices specified in the Standing Offer, or at the rates or prices calculated in accordance with the formula specified in the Standing Offer.

The Offeror will be advised of the decision to authorize the use of the Standing Offer for an extended period by the Standing Offer Authority at any time before the expiry date of the Standing Offer. A revision to the Standing Offer will be issued by the Standing Offer Authority.



5. Authorities

5.1 Standing Offer Authority

The Standing Offer Authority is:

Name: Kim Lavallée
Title: Acting Regional supply and contract officer

Correctional Service of Canada
Branch or Directorate: Contracting and Materiel Services
Address: 250, montée St-François
Laval (Quebec) H7C 1S5

Telephone: 514-235-9156
E-mail address: kim.lavallee@csc-scc.gc.ca

The Standing Offer Authority is responsible for the establishment of the Standing Offer, its administration and its revision, if applicable. Upon the making of a call-up, as Contracting Authority, the Standing Offer Authority is responsible for any contractual issues relating to individual call-ups made against the Standing Offer by any Identified User.

5.2 Project Authority *(will be completed upon the award of the Standing Offer)*

The Project Authority for the Standing Offer is:

Name: _____
Title: _____
Organization: _____
Address: _____

Telephone: ____ - ____ - _____
Facsimile: ____ - ____ - _____
E-mail address: _____

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work will be carried out pursuant to a call-up under the Standing Offer and is responsible for all the technical content of the Work under the resulting Contract.

5.3 Offeror's Representative *(to be completed by the Offeror)*

Name: _____
Title: _____
Organization: _____
Address: _____

Telephone: ____ - ____ - _____
Facsimile: ____ - ____ - _____
E-mail address: _____



6. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a *Public Service Superannuation Act* (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) of the Treasury Board Secretariat of Canada.

7. Identified Users

The Identified User authorized to make call-ups against the Standing Offer is:

Correctional Service of Canada, Quebec Region.

- **Laval Complex:**

- Correctional Learning and Development Centre: 5500, Lévesque blvd, Laval (Quebec) H7C 1N7
- Federal Training Centre, site 600: 600, montée St-François, Laval (Quebec) H7C 1S5;
- Federal Training Centre, site 6099: 6099, Lévesque blvd, Laval (Quebec) H7C 1P1;

- **Sainte-Anne-des-Plaines Complex:**

- Archambault medium Institution: 242, montée Gagnon, Sainte-Anne-des-Plaines (Quebec) J0H 1H0 ;
- Regional Reception Centre: 246, montée Gagnon, Sainte-Anne-des-Plaines (Québec) J0N 1H0.
- Archambault minimum Institution: 244, montée Gagnon, Sainte-Anne-des-Plaines (Quebec) J0N 1H0 ;

- **Cowansville Institution:** 400, Fordyce avenue, Cowansville (Quebec) J2K 3N7.

- **Donnacona Institution:** 1537, Road 138, Donnacona (Quebec) G3M 1C9.

- **Drummond Institution:** 2025, Jean-de-Brébeuf blvd, Drummondville (Quebec) J2B 7Z6.

- **Joliette Institution:** 400, Marsolais, Joliette (Quebec) J6E 8V4.

- **Port-Cartier Institution :** 1 chemin de l'aéroport, Port-Cartier QC, G5B 2W2

8. Call-up Procedures

9. Call-up Instrument

The Work will be authorized or confirmed by the Identified User(s) using the Call-up Against a Standing Offer form or an electronic version.

10. Limitation of Call-ups (*will be completed upon the award of the Standing Offer*)

Individual call-ups against the Standing Offer must not exceed \$_____ (Applicable Taxes included).



11. Financial Limitation *(will be completed upon the award of the Standing Offer)*

The total cost to Canada resulting from call-ups against the Standing Offer must not exceed the sum of \$_____ (Applicable Taxes excluded) unless otherwise authorized in writing by the Standing Offer Authority. The Offeror must not perform any work or services or supply any articles in response to call-ups which would cause the total cost to Canada to exceed the said sum, unless an increase is so authorized.

The Offeror must notify the Standing Offer Authority as to the adequacy of this sum when 75 percent of this amount has been committed, or four (4) months before the expiry date of the Standing Offer, whichever comes first. However, if at any time, the Offeror considers that the said sum may be exceeded, the Offeror must promptly notify the Standing Offer Authority.

12. Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- a) the call-up against the Standing Offer, including any annexes;
- b) the articles of the Standing Offer;
- c) the general conditions [2005 \(2022-12-01\)](#), General Conditions - Standing Offers - Goods or Services
- d) the general conditions [2010C \(2022-12-01\)](#); General Conditions – Services (medium complexity);
- e) Annex A, Statement of Work;
- f) Annex B, Basis of Payment;
- g) Annex C, Insurance Requirements;
- h) the Offeror's offer dated _____ *(will be completed upon the award of the Standing Offer)*

13. Certifications and Additional Information

13.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Offeror with its offer or precedent to issuance of the Standing Offer (SO), and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of issuance of the SO and failure to comply will constitute the Offeror in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the SO and of any resulting contract that would continue beyond the period of the SO.

14. Applicable Laws

The Standing Offer and any contract resulting from the Standing Offer must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Quebec.



B. RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from a call-up against the Standing Offer.

1. Statement of Work

The Contractor must perform the Work described in the call-up against the Standing Offer.

2. Standard Clauses and Conditions

2.1 General Conditions

[2010C](#) (2022-12-01), General Conditions - Services (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

2.2 Supplemental General Conditions

[4013](#) (2022-06-20) – Compliance with On-Site Measures, Standing Orders, Policies, and Rules

The Contractor must comply and ensure that its employees and subcontractors comply with all security measures, standing orders, policies or other rules in force at the site where the Work is performed.

3. Term of Contract

3.1 Period of the Contract

The work must be completed in accordance with the call-up against the Standing Offer.

4. Proactive Disclosure of Contracts with Former Public Servants

By providing information on its status, with respect to being a former public servant in receipt of a *Public Service Superannuation Act* (PSSA) pension, the Contractor has agreed that this information will be reported on departmental websites as part of the published proactive disclosure reports, in accordance with [Contracting Policy Notice: 2019-01](#) of the Treasury Board Secretariat of Canada.

5. Payment

5.1 Basis of Payment

Payments will be made in accordance with Annex B – Basis of Payment

5.2 Limitation of Price

SACC Manual clause [C6000C](#) (2017-08-17) Limitation of Price

5.3 Monthly Payment

Canada will pay the Contractor on a monthly basis for work performed during the month covered by the invoice in accordance with the payment provisions of the Contract if:

- a. an accurate and complete invoice and any other documents required by the Contract have been submitted in accordance with the invoicing instructions provided in the Contract;
- b. all such documents have been verified by Canada;
- c. the Work performed has been accepted by Canada.

5.4 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause [A9117C](#) (2007-11-30), T1204 - Direct Request by Customer Department

SACC Manual clause [C0710C](#) (2007-11-30), Time and Contract Price Verification

SACC Manual clause [C0705C](#) (2010-01-11), Discretionary Audit

5.5 Travel and Living Expenses

There are no travel and living expenses associated with the Contract.

5.6 Electronic Payment of Invoices – Contract

The Contractor accepts to be paid using the following Electronic Payment Instrument(s):

- (a) MasterCard Acquisition Card;
- (b) Direct Deposit (Domestic and International).

Note to bidders: This clause will be deleted from the resulting contract clauses if the Contractor does not accept payment by MasterCard Acquisition Card.

6. Invoicing Instructions

The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled “Invoice Submission” of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.

The invoice must be detailed and must correspond to the unit prices of the Basis of Payment. The Contractor must provide a monthly invoice per institution for the planned and on-call waste collection services described in the call-up.

Invoices must include, at least, the following elements:

- a) Identification of the institutions;
- b) The number of the call-up;
- c) The month and the period during which the services were rendered, from the first to the last day of the month;
- d) Item number corresponding to the Basis of Payment;
- e) In relation with each item specified in the call-up, details of the services rendered:
 - an abridged description of the number and category of containers;
 - the total number of collection;
 - the total billable volume or tonnage of residual materials;
 - the category of residual materials;
 - container rental, as applicable;
 - the number of containers transporting 10 cubic yards or more, as applicable;
 - the unit price corresponding to each item;
 - the total cost for each item
- f) A copy of the weighing manifests on which are identified the truck, the date and time of the weighing, the weight of the materials disposed of and any other information required by the Technical Authority, when applicable;
- g) The credit notes (when applicable) and the number of the associated invoice;
- h) A subtotal;
- i) The cost of taxes and the total bill to be paid for the month.



Where it is requested to provide containers for the recycling of ferrous metals and/or copper, the invoice must include the rental of the container, including its replacement at the time of collection and transport of materials to be recycling. The invoice must also include the credit corresponding to the total weight of the metals sent for recycling, according to the material and according to the market cost.

Invoices must be distributed as follows:

The original must be forwarded by email to the Project Authority of the institution, identified at article 5.2, Project Authority of the Standing Offer.

7. Insurance – Specific Requirements

The Contractor must comply with the insurance requirements specified below. The Contractor must maintain the required insurance coverage for the duration of the Contract. Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection.

The Contractor must forward to the Contracting Authority within ten (10) days after the date of award of the Contract, a Certificate of Insurance evidencing the insurance coverage and confirming that the insurance policy complying with the requirements is in force. Coverage must be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada. The Contractor must, if requested by the Contracting Authority, forward to Canada a certified true copy of all applicable insurance policies.

8. Ownership Control

Where the Contractor will have access to any and all personal and confidential information belonging to Canada, CSC staff or inmates for the performance of the work, the following will apply:

- 8.1 The Contractor warrants that it is not under ownership control of any non-resident entity (i.e. Individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other).
- 8.2 The Contractor must advise the Minister of any change in ownership control for the duration of the contract.
- 8.3 The Contractor acknowledges that the Minister has relied on this warranty in entering into this Contract and that, in the event of breach of such warranty, or in the event that the Contractor's ownership control becomes under a non-resident entity, the Minister must have the right to treat this Contract as being in default and terminate the contract accordingly.
- 8.4 For the purposes of this clause, a non-resident entity is any individual, partnership, joint venture, corporation, limited liability company, parent company, affiliate or other residing outside of Canada.

9. Closure of Government Facilities

- 9.1 Contractor personnel are employees of the Contractor and are paid by the Contractor on the basis of services rendered. Where the Contractor or the Contractor's employees are providing services on government premises pursuant to this Contract and the said premises become non accessible due to evacuation or closure of government facilities, and consequently no Work is being performed as a result of the closure, Canada will not be liable for payment to the Contractor for the period of closure.
- 9.2 Contractors working at CSC sites should be aware that they may be faced with delay or refusal of entry to certain areas at certain times even if prior arrangements for access may have been made. Contractors are advised to call in advance of travel to ensure that planned access is still available.

10. Tuberculosis Testing

10.1 It is a condition of this contract that the Contractor or any employees of the Contractor who require entry into a Correctional Service of Canada Institution to fulfill the conditions of the contract may, at the sole discretion of the Warden, be required to provide proof of and results of a recent tuberculin test for the purpose of determining their TB infection status.

10.2 Failure to provide proof of and results of a tuberculin test may result in the termination of the contract.

10.3 All costs related to such testing will be at the sole expense of the Contractor.

11. Compliance with CSC Policies

11.1 The Contractor agrees that its officers, servants, agents and subcontractors will comply with all regulations and policies in force at the site where the work covered by this contract is to be performed.

11.2 Unless otherwise provided in the contract, the Contractor must obtain all permits and hold all certificates and licenses required for the performance of the Work.

11.3 Details on existing CSC policies can be found on the [CSC website](#) or any other CSC web page designated for such purpose.

12. Health and Labour Conditions

12.1 In this section, "Public Entity" means the municipal, provincial or federal government body authorized to enforce any laws concerning health and labour applicable to the performance of the Work or any part thereof.

12.2 The Contractor must comply with all laws concerning health and labour conditions applicable to the performance of the Work or part thereof and must also require compliance of same by all its subcontractors when applicable.

12.3 The Contractor upon any request for information or inspection dealing with the Work by an authorized representative of a Public Entity must forthwith notify the Project Authority or His Majesty.

12.4 Evidence of compliance with laws applicable to the performance of the Work or part thereof by either the Contractor or its subcontractor must be furnished by the Contractor to the Project Authority or His Majesty at such time as the Project Authority or His Majesty may reasonably request."

13. Identification Protocol Responsibilities

The Contractor must ensure that the Contractor and each of its agents, representatives or subcontractors (referred to as Contractor Representatives for the purposes of this clause) comply with the following self-identification requirements:

13.1 During the performance of any Work at a Government of Canada site, the Contractor and each Contractor Representative must be clearly identified as such at all times;

13.2 During attendance at any meeting, the Contractor or Contractor Representatives must identify themselves as such to all meeting participants;

13.3 If the Contractor or a Contractor Representative requires the use of the Government of Canada's e-mail system in the performance of the Work, then the individual must clearly identify themselves as the Contractor or an agent or subcontractor of the Contractor in all electronic mail in the signature block as well as under the e-mail account Properties. This identification protocol must also be used in all other correspondence, communication, and documentation; and



13.4 If Canada determines that the Contractor is not complying with any of the obligations stated in this article, Canada will advise the Contractor and request that the Contractor implement, without delay, appropriate corrective measures to eliminate recurrence of the problem.

14. Dispute Resolution Services

The Parties agree to make every reasonable effort, in good faith, to settle amicably all disputes or claims relating to the Contract, through negotiations between the Parties' representatives authorized to settle. If the Parties do not reach a settlement within 25 working days after the dispute was initially raised to the other party in writing, either Party may contact the Office of the Procurement Ombudsman (OPO) to request dispute resolution/mediation services. OPO may be contacted by e-mail at [the Office of the Procurement Ombudsman email address](#), by telephone at 1-866-734-5169, or by web at [the Office of the Procurement Ombudsman website](#). For more information on OPO's services, please see the [Procurement Ombudsman Regulations](#) or visit [the Office of the Procurement Ombudsman website](#).

15. Contract Administration

The Office of the Procurement Ombudsman (OPO) was established by the Government of Canada to provide an impartial, independent venue for Canadian bidders to raise complaints regarding the administration of certain federal contracts, regardless of dollar value. If you have concerns regarding the administration of a federal contract, you may contact OPO by e-mail at [the Office of the Procurement Ombudsman email address](#), by telephone at 1-866-734-5169, or by web [the Office of the Procurement Ombudsman website](#). For more information on OPO's services, please see the [Procurement Ombudsman Regulations](#) or visit [the Office of the Procurement Ombudsman website](#).

16. Privacy

16.1 The Contractor acknowledges that Canada is bound by the Privacy Act, R.S.C. 1885, c. P-21, with respect to the protection of personal information as defined in that Act. The Contractor must keep private and confidential any such personal information collected, created or handled by the Contractor under the Contract, and must not use, copy, disclose, dispose of or destroy such personal information except in accordance with this clause and the delivery provisions of the Contract.

16.2 All such personal information is the property of Canada, and the Contractor must have no right in or to that information. The Contractor must deliver to Canada all such personal information in whatever form, including all copies, drafts, working papers, notes, memoranda, reports, data in machine-readable format or otherwise, and documentation which have been made or obtained in relation to this Contract, upon the completion or termination of the Contract, or at such earlier time as the Minister may request. Upon delivery of the personal information to Canada, the Contractor must have no right to retain that information in any form and must ensure that no record of the personal information remains in the Contractor's possession.

17. Information Guide for Contractors

Prior to the commencement of any work, the Contractor certifies that its employees or employees of its subcontractors, working under contract for CSC will complete the applicable Module(s) and retain the signed checklist(s) from the CSC "Information Guide for Contractors" website: www.bit.do/CSC-EN.



ANNEX A - STATEMENT OF WORK

(See PDF document attached)

TECHNICAL SPECIFICATIONS
« WASTE REMOVAL SERVICES »

ANNEX B - PROPOSED BASIS OF PAYMENT

The following basis of payment will apply to any call-up issued against this Standing Offer.

1. Services provided at unit prices:

For services requested by Canada, Canada will pay the Contractor up to the Maximum Price, for actual work and resulting deliverables in accordance with the firm all-inclusive unit prices set in this Annex, Applicable Taxes extra.

The Contractor must complete the appropriate base of payment table(s) below to indicate for which Institution(s) or Complex(es) he submits a price:

IMPORTANT: The Contractor may bid for one Institution or Complex or more, according to his ability to serve in the designated areas. For a bid to be considered, the Contractor must provide prices for each item of the unit price table of the institution(s)/ Complex(es), for the fixed period and the option year.

2.0 Options to Extend the Standing Offer Period:

Subject to the exercise of the option to extend the Standing Offer period in accordance with Article 4.2 of the original Standing Offer, Options to Extend the Standing Offer, the Contractor will be paid the firm all inclusive unit prices, in accordance with the following table, Applicable Taxes extra, to complete all Work and services required to be performed in relation any call-up issued as a result of the Standing Offer extension.

3.0 Applicable Taxes

- (a) All prices and amounts of money in the Standing Offer are exclusive of Applicable Taxes, unless otherwise indicated. Applicable Taxes are extra to the price herein and will be paid by Canada.
- (b) The estimated Applicable Taxes of \$_____ (*will be completed upon the award of the Standing Offer*) are included in the total estimated cost shown on page 1 of this Standing Offer. The estimated Applicable Taxes will be incorporated into all invoices and progress claims and shown as a separate item on invoices and progress claims. All items that are zero-rated, exempt, or to which taxes do not apply, are to be identified as such on all invoices. The Offeror agrees to remit to Canada Revenue Agency (CRA) any amounts of Applicable Taxes or due.

4.0 Electronic Payment of Invoices - Offer

Canada requests that Offerors complete option 1 or 2 below:

- 1. () Electronic Payment Instruments will be accepted for payment of invoices.

The following Electronic Payment Instrument(s) are accepted:

- () MasterCard Acquisition Card;
- () Direct Deposit (Domestic and International);

- 2. () Electronic Payment Instruments will not be accepted for payment of invoices.

The Offeror is not obligated to accept payment by Electronic Payment Instruments.

Acceptance of Electronic Payment Instruments will not be considered as an evaluation criterion.



**LAVAL COMPLEX 302-312-320
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
320-A.1	Collection of containers from the Landfill Group and the Recycling Group, according to the schedule provided in Appendix II.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	1664	_____ \$	_____ \$
320-A.2	Disposal of waste from the Landfill Group.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 3 days a week.	Cubic yards	8736	_____ \$	_____ \$
320-A.3	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule 2 days / week.	Cubic yards	3328	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
320-B.1	On call, lifting of a container 8 cubic yards and less on a day other than those of a planned collection.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	36	_____ \$	_____ \$
320-B.2	On call, ON THE DAY OF A SCHEDULED LIFTING, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	60	_____ \$	_____ \$



320-B.3	On call, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	10	_____ \$	_____ \$
320-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	70	_____ \$	_____ \$
320-B.5	On call, lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR.	In connection with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On-call lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR, excluding compactor rental, including lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	12	_____ \$	_____ \$
320-B.6	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	300	_____ \$	_____ \$
320-B.7	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	125	_____ \$	_____ \$
320-B.8	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	60	_____ \$	_____ \$
320-B.9	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	3	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 2 years.						_____ \$
<u>Estimated Total</u> Part A plus (+) Part B:						_____ \$



PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
320-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	10	_____ \$
320-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	16	_____ \$
320-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposition of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 320-C.1, including government fees.	Cubic yards	12	_____ \$
320-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposition of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 320-C.2, including government fees.	240 liter bins	16	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
320-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
320-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**SAINTE-ANNE-DES-PLAINES COMPLEX 341-342-343
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
341-A.1	Collection of containers from the Landfill Group and the Recycling Group, according to the schedule provided in Appendix II.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	3982	_____ \$	_____ \$
341-A.2	Disposal of waste from the Landfill Group.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 3 days a week.	Cubic yards	15640	_____ \$	_____ \$
341-A.3	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule 2 days / week.	Cubic yards	11472	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
341-B.1	On call, lifting of a container 8 cubic yards and less on a day other than those of a planned collection.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	24	_____ \$	_____ \$
341-B.2	On call, ON THE DAY OF A SCHEDULED LIFTING, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	60	_____ \$	_____ \$



341-B.3	On call, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	8	_____ \$	_____ \$
341-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	20	_____ \$	_____ \$
341-B.5	On call, lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR.	In connection with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On-call lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR, excluding compactor rental, including lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	15	_____ \$	_____ \$
341-B.6	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	100	_____ \$	_____ \$
341-B.7	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	10	_____ \$	_____ \$
341-B.8	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	50	_____ \$	_____ \$
341-B.9	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	5	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 2 years.						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$
PART "C"						
FOR GUIDANCE ONLY						
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price	
341-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	12	_____ \$	



341-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	16	_____ \$
341-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 341-C.1, including government fees.	Cubic yards	12	_____ \$
341-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 341-C.2, including government fees.	240 liter bins	16	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
341-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
341-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**DONNACONA INSTITUTION 321
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
321-A.1	Collection of containers from the Landfill Group and the Recycling Group, according to the schedule provided in Appendix II.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	1508	_____ \$	_____ \$
321-A.2	Disposal of waste from the Landfill Group.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 2 days a week.	Cubic yards	4784	_____ \$	_____ \$
321-A.3	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule 1 day a week.	Cubic yards	416	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
321-B.1	On call, lifting of a container 8 cubic yards and less on a day other than those of a planned collection.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	18	_____ \$	_____ \$
321-B.2	On call, ON THE DAY OF A SCHEDULED LIFTING, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	60	_____ \$	_____ \$



321-B.3	On call, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	24	_____ \$	_____ \$
321-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	24	_____ \$	_____ \$
321-B.5	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	100	_____ \$	_____ \$
321-B.6	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	40	_____ \$	_____ \$
321-B.7	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	80	_____ \$	_____ \$
321-B.8	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	3	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 2 years.						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$
PART "C" FOR GUIDANCE ONLY COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price	
321-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 pick-up point, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$	
321-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 1 pick-up point, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	



321-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 321-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$
321-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 321-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
321-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
321-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**JOLIETTE INSTITUTION 325
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
325-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	156	_____ \$	_____ \$
325-A.2	Lifting of the 6-cy compactor, Landfill Group, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel	Lifting	52	_____ \$	_____ \$
325-A.3	Disposal of waste destined for landfill .	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 1 day every 2 weeks.	Cubic yards	728	_____ \$	_____ \$
325-A.4	Disposal of materials for recycling .	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule, 1 day every 2 weeks.	Cubic yards	832	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
325-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. Note: Invoice separately the cost for <u>material disposal according to the amount submitted in A.3 or A.4 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	15	_____ \$	_____ \$



325-B.2	On call, lifting of a 6 cubic yard compactor on a day other than those of a planned collection.	Lifting of a 6 cubic yard compactor, including lifting and re-positioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 or A.4 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	30	_____ \$	_____ \$
325-B.3	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	_____ \$
325-B.4	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	35	_____ \$	_____ \$
325-B.5	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	10	_____ \$	_____ \$
325-B.6	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	10	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 2 years.						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$
PART "C" FOR GUIDANCE ONLY COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price	
325-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$	
325-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	
325-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 325-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$	



325-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or bimethanation. Bins specified in item 325-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
325-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
325-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**DRUMMOND INSTITUTION 345
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
345-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	260	_____ \$	_____ \$
345-A.2	Lifting of a compactor of 6 to 8 cubic yards according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel	Levée	84	_____ \$	_____ \$
345-A.3	Disposal of waste destined for landfill.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 1 day a week.	Cubic yards	1100	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
345-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 or B.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	90	_____ \$	_____ \$
345-B.2	On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor on a day other than those of a planned collection.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	24	_____ \$	_____ \$



345-B.3	Disposal of materials for recycling .	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges.	Cubic yards	640	_____ \$	_____ \$
345-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	18	_____ \$	_____ \$
345-B.5	On call, lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR.	On-call lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR, excluding the rental of the compactor, including the lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	25	_____ \$	_____ \$
345-B.6	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	180	_____ \$	_____ \$
345-B.7	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	30	_____ \$	_____ \$
345-B.8	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	3	_____ \$	_____ \$

Part B, estimated total for 2 years _____ \$

Estimated Total Part A plus (+) Part B: _____ \$

PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
345-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 to 3 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$
345-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 2 to 4 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$



345-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 345-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$
345-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 345-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
345-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
345-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**COWANSVILLE INSTITUTION 350
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
350-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	52	_____ \$	_____ \$
350-A.2	Disposal of waste destined for landfill.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, One (1) day every two (2) weeks.	Cubic yards	104	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
350-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or B.4 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	10	_____ \$	_____ \$
350-B.2	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	20	_____ \$	_____ \$
350-B.3	On call, lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR.	On-call lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR, excluding the rental of the compactor, including the lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	55	_____ \$	_____ \$
350-B.4	Disposal of waste destined for landfill.	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	400	_____ \$	_____ \$



350-B.5	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	60	_____ \$	_____ \$
350-B.6	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	3	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 2 years						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$

PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
350-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 2 to 3 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$
350-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 2 to 4 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$
350-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 350-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$
350-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 350-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
350-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
350-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**PORT-CARTIER INSTITUTION 368
WASTE REMOVAL SERVICES
FIXED PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2023 UNTIL NOVEMBER 30, 2025**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
368-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	128	_____ \$	_____ \$
368-A.2	Disposal of waste destined for landfill.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 1 day every 2 weeks.	Cubic yards	816	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 2 years						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price	Estimated price FOR A TWO (2) YEARS PERIOD.
368-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or B.2 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	20	_____ \$	_____ \$
368-B.2	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges.	Cubic yards	160	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 2 years						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$



PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
368-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$
368-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$
368-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposition of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 325-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$
368-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposition of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 325-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a two (2) year period.	Unit price
368-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	2	_____ \$
368-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	2	_____ \$



**LAVAL COMPLEX 302-312-320
WASTE REMOVAL SERVICES
OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
320-A.1	Collection of containers from the Landfill Group and the Recycling Group, according to the schedule provided in Appendix II.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	832	_____ \$	_____ \$
320-A.2	Disposal of waste from the Landfill Group.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 3 days a week.	Cubic yards	4368	_____ \$	_____ \$
320-A.3	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule 2 days / week.	Cubic yards	1664	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
320-B.1	On call, lifting of a container 8 cubic yards and less on a day other than those of a planned collection.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	18	_____ \$	_____ \$



320-B.2	On call, ON THE DAY OF A SCHEDULED LIFTING, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	30	_____ \$	_____ \$
320-B.3	On call, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	5	_____ \$	_____ \$
320-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	35	_____ \$	_____ \$
320-B.5	On call, lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR.	In connection with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On-call lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR, excluding compactor rental, including lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	_____ \$
320-B.6	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	150	_____ \$	_____ \$
320-B.7	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	60	_____ \$	_____ \$
320-B.8	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	30	_____ \$	_____ \$
320-B.9	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	1	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$



PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
320-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	10	_____ \$
320-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	16	_____ \$
320-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 320-C.1, including government fees.	Cubic yards	12	_____ \$
320-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 320-C.2, including government fees.	240 liter bins	16	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price
320-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$
320-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$



**SAINTE-ANNE-DES-PLAINES COMPLEX 341-342-343
WASTE REMOVAL SERVICES
OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
341-A.1	Collection of containers from the Landfill Group and the Recycling Group, according to the schedule provided in Appendix II.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	1991	_____ \$	_____ \$
341-A.2	Disposal of waste from the Landfill Group.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 3 days a week.	Cubic yards	7820	_____ \$	_____ \$
341-A.3	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule 2 days / week.	Cubic yards	5736	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
341-B.1	On call, lifting of a container 8 cubic yards and less on a day other than those of a planned collection.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	12	_____ \$	_____ \$



341-B.2	On call, ON THE DAY OF A SCHEDULED LIFTING, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	30	_____ \$	_____ \$
341-B.3	On call, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	4	_____ \$	_____ \$
341-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	10	_____ \$	_____ \$
341-B.5	On call, lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR.	In connection with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On-call lifting of a 20 to 30 cubic yard COMPACTOR, excluding compactor rental, including lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	7	_____ \$	_____ \$
341-B.6	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	50	_____ \$	_____ \$
341-B.7	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	5	_____ \$	_____ \$
341-B.8	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	25	_____ \$	_____ \$
341-B.9	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	2	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$



PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
341-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	12	_____ \$
341-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a two-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 3 to 5 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	16	_____ \$
341-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 341-C.1, including government fees.	Cubic yards	12	_____ \$
341-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 341-C.2, including government fees.	240 liter bins	16	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price
341-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$
341-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All the Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$



**DONNACONA INSTITUTION 321
WASTE REMOVAL SERVICES
OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
321-A.1	Collection of containers from the Landfill Group and the Recycling Group, according to the schedule provided in Appendix II.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	754	_____ \$	_____ \$
321-A.2	Disposal of waste from the Landfill Group.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 2 days a week.	Cubic yards	2392	_____ \$	_____ \$
321-A.3	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule 1 day a week.	Cubic yards	208	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
321-B.1	On call, lifting of a container 8 cubic yards and less on a day other than those of a planned collection.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	9	_____ \$	_____ \$
321-B.2	On call, ON THE DAY OF A SCHEDULED LIFTING, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	30	_____ \$	_____ \$



321-B.3	On call, lifting a 6 to 8 cubic yard compactor.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	12	_____ \$	_____ \$
321-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	12	_____ \$	_____ \$
321-B.5	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	50	_____ \$	_____ \$
321-B.6	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	20	_____ \$	_____ \$
321-B.7	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	40	_____ \$	_____ \$
321-B.8	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	1	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$
<u>PART "C"</u> <u>FOR GUIDANCE ONLY</u> COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price	
321-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 pick-up point, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$	
321-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 1 pick-up point, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	



321-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 321-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$
321-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 321-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price
321-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$
321-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$



**JOLIETTE INSTITUTION 325
WASTE REMOVAL SERVICES
OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
325-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	78	_____ \$	_____ \$
325-A.2	Lifting of the 6-cy compactor, Landfill Group, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel	Lifting	26	_____ \$	_____ \$
325-A.3	Disposal of waste destined for landfill.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 1 day every 2 weeks.	Cubic yards	364	_____ \$	_____ \$
325-A.4	Disposal of materials for recycling.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges. Collection schedule, 1 day every 2 weeks.	Cubic yards	416	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
325-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 or A.4 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	7	_____ \$	_____ \$



325-B.2	On call, lifting of a 6 cubic yard compactor on a day other than those of a planned collection.	Lifting of a 6 cubic yard compactor, including lifting and re-positioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 or A.4 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	15	_____ \$	_____ \$
325-B.3	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	3	_____ \$	_____ \$
325-B.4	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	18	_____ \$	_____ \$
325-B.5	Disposal of materials intended for recycling .	Disposal of materials for recycling, including government levy charges.	Metric ton	5	_____ \$	_____ \$
325-B.6	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	5	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$
PART "C"						
FOR GUIDANCE ONLY						
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price	
325-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$	
325-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	
325-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 325-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$	
325-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 325-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$	



Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price
325-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$
325-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$



**DRUMMOND INSTITUTION 345
WASTE REMOVAL SERVICES
OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
345-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	104	_____ \$	_____ \$
345-A.2	Lifting of a compactor of 6 to 8 cubic yards according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel	Levée	60	_____ \$	_____ \$
345-A.3	Disposal of waste destined for landfill.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 1 day a week.	Cubic yards	550	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
345-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 or B.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	45	_____ \$	_____ \$
345-B.2	On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor on a day other than those of a planned collection.	In accordance with article 1.5 of section 22 10 00 of the specifications. On call, lifting of a 6 to 8 cubic yard compactor, including lifting and repositioning, transportation of materials as well as fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.3 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	12	_____ \$	_____ \$



345-B.3	Disposal of materials for recycling .	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges.	Cubic yards	320	_____ \$	_____ \$
345-B.4	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	9	_____ \$	_____ \$
345-B.5	On call, lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR.	On-call lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR, excluding the rental of the compactor, including the lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	13	_____ \$	_____ \$
345-B.6	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	90	_____ \$	_____ \$
345-B.7	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	15	_____ \$	_____ \$
345-B.8	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	1	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$

PART "C"
FOR GUIDANCE ONLY
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
345-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 to 3 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$
345-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 2 to 4 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$
345-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 345-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$



345-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 345-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price
345-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$
345-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$



**COWANSVILLE INSTITUTION 350
WASTE REMOVAL SERVICES
OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026**

**PART "A"
SCHEDULED SERVICES
FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
350-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	26	_____ \$	_____ \$
350-A.2	Disposal of waste destined for landfill .	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, One (1) day every two (2) weeks.	Cubic yards	52	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$

**PART "B"
ON CALL SERVICES
ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.**

Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
350-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or B.4 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	5	_____ \$	_____ \$
350-B.2	On call, lifting a container of 10 cubic yards and more.	On-call lifting of containers from 10 to 40 cubic yards, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	10	_____ \$	_____ \$
350-B.3	On call, lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR.	On-call lifting of a 30 cubic yard COMPACTOR, excluding the rental of the compactor, including the lifting, outward and return transport of the container, positioning of the container, transport of materials and fuel.	Lifting	30	_____ \$	_____ \$
350-B.4	Disposal of waste destined for landfill .	Disposal of waste destined for landfill, including government levy charges.	Metric ton	200	_____ \$	_____ \$



350-B.5	Disposal of construction waste.	Disposal of construction waste, including government levy charges.	Metric ton	30	_____ \$	_____ \$
350-B.6	Rental of a closed 40 cubic yard container.	Monthly rental of a 40-yard closed container, including container rental, outward and return delivery, positioning and fuel.	Month	1	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$
PART "C"						
FOR GUIDANCE ONLY						
COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price	
350-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 2 to 3 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$	
350-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 2 to 4 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$	
350-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 350-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$	
350-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 350-C.2, including government fees.	240 liter bins	6	_____ \$	
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	
350-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$	
350-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$	



PORT-CARTIER INSTITUTION 368 WASTE REMOVAL SERVICES OPTIONAL PERIOD: FROM DECEMBER 1ST 2025 UNTIL NOVEMBER 30, 2026						
PART "A" SCHEDULED SERVICES FRONT LOADING CONTAINERS OF 8 CUBIC YARDS AND LESS DETAILED IN ANNEX II, MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
368-A.1	Lifting of containers of 8 cubic yards or less, according to the planned schedule.	According to the planned frequency and the specifications detailed in Appendix II of the technical specifications, including the rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	64	_____ \$	_____ \$
368-A.2	Disposal of waste destined for landfill.	Waste destined for landfill from the group of containers specified, including government levy charges. Collection schedule, 1 day every 2 weeks.	Cubic yards	408	_____ \$	_____ \$
Part A, estimated total for 1 year						_____ \$
PART "B" ON CALL SERVICES ROLL-OFF CONTAINER FROM 10 TO 40 CUBIC YARDS AND COMPACTORS. MATERIALS FOR LANDFILL AND FOR RECYCLING.						
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price	Estimated price FOR A ONE (1) YEAR PERIOD.
368-B.1	On call, lifting of a container of 8 cubic yards and less.	On-call lifting of containers of 8 cubic yards and less, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel. <u>Note: Invoice separately the cost for material disposal according to the amount submitted in A.2 or B.2 of the Basis of Payment.</u>	Lifting	10	_____ \$	_____ \$
368-B.2	Disposal of materials from the Recycling Group.	Materials destined for recycling from the specified group of containers, including government levy charges.	Cubic yards	80	_____ \$	_____ \$
Part B, estimated total for 1 year						_____ \$
Estimated Total Part A plus (+) Part B:						_____ \$



PART "C" FOR GUIDANCE ONLY COLLECTION OF ORGANIC MATERIALS AND WEIGHING SERVICES.					
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity per week.	Unit price
368-C.1	Collection of containers of 4 cubic yards or less, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. Front-loading containers of 4 cubic yards and less organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including rental and delivery of containers, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	2	_____ \$
368-C.2	Collection of 240-liter bins, according to a planned schedule.	Planned collection on a one-day-a-week schedule. 240-liter bins of organic matter, located at 1 to 2 pick-up points, including the rental and delivery of Bins, lifting, transportation of materials and fuel.	Lifting	6	_____ \$
368-C.3	Disposition of organic matter. Containers	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Containers specified in item 325-C.1, including government fees.	Cubic yards	3	_____ \$
368-C.4	Disposition of organic matter. Bins.	Disposal of organic matter intended for composting or biomethanation. Bins specified in item 325-C.2, including government fees.	240-liter bins	6	_____ \$
Item number	Description	Details	Unit of measure	Estimated quantity for a one (1) year period.	Unit price
368-C.5	Weighing service, containers.	Provide the total weight of materials (landfill and recycling, Part A) contained in each of the institution's 8-yard containers or less.	All Basis of Payment Part A Containers.	1	_____ \$
368-C.6	Weighing service, bins.	Provide the total weight of organic materials contained in all bins of 240 liters or less.	All Basis of Payment Part C bins.	1	_____ \$



ANNEX C - INSURANCE REQUIREMENTS

Commercial General Liability Insurance

1. The Contractor must obtain Commercial General Liability Insurance and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$2,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.
2. The Commercial General Liability policy must include the following:
 - a. Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada should read as follows: Canada, as represented by Public Works and Government Services Canada.
 - b. Bodily Injury and Property Damage to third parties arising out of the operations of the Contractor.
 - c. Products and Completed Operations: Coverage for bodily injury or property damage arising out of goods or products manufactured, sold, handled, or distributed by the Contractor and/or arising out of operations that have been completed by the Contractor.
 - d. Personal Injury: While not limited to, the coverage must include Violation of Privacy, Libel and Slander, False Arrest, Detention or Imprisonment and Defamation of Character.
 - e. Cross Liability/Separation of Insureds: Without increasing the limit of liability, the policy must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
 - f. Blanket Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.
 - g. Employees and, if applicable, Volunteers must be included as Additional Insured.
 - h. Employers' Liability (or confirmation that all employees are covered by Worker's compensation (WSIB) or similar program)
 - i. Broad Form Property Damage including Completed Operations: Expands the Property Damage coverage to include certain losses that would otherwise be excluded by the standard care, custody or control exclusion found in a standard policy.
 - j. Notice of Cancellation: The Contractor will provide the Contracting Authority thirty (30) days prior written notice of policy cancellation or any changes to the insurance policy.
 - k. If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
 - l. Owners' or Contractors' Protective Liability: Covers the damages that the Contractor becomes legally obligated to pay arising out of the operations of a subcontractor.
 - m. Non-Owned Automobile Liability - Coverage for suits against the Contractor resulting from the use of hired or non-owned vehicles.
 - n. Sudden and Accidental Pollution Liability (minimum 120 hours): To protect the Contractor for liabilities arising from damages caused by accidental pollution incidents.



- o. Litigation Rights: Pursuant to subsection 5(d) of the [Department of Justice Act](#), S.C. 1993, c. J-2, s.1, if a suit is instituted for or against Canada which the Insurer would, but for this clause, have the right to pursue or defend on behalf of Canada as an Additional Named Insured under the insurance policy, the Insurer must promptly contact the Attorney General of Canada to agree on the legal strategies by sending a letter, by registered mail or by courier, with an acknowledgement of receipt.

For the province of Quebec, send to:

Director Business Law Directorate,
Quebec Regional Office (Ottawa),
Department of Justice,
284 Wellington Street, Room SAT-6042,
Ottawa, Ontario, K1A 0H8

For other provinces and territories, send to:

Senior General Counsel,
Civil Litigation Section,
Department of Justice
234 Wellington Street, East Tower
Ottawa, Ontario K1A 0H8

A copy of the letter must be sent to the Contracting Authority. Canada reserves the right to co-defend any action brought against Canada. All expenses incurred by Canada to co-defend such actions will be at Canada's expense. If Canada decides to co-defend any action brought against it, and Canada does not agree to a proposed settlement agreed to by the Contractor's insurer and the plaintiff(s) that would result in the settlement or dismissal of the action against Canada, then Canada will be responsible to the Contractor's insurer for any difference between the proposed settlement amount and the amount finally awarded or paid to the plaintiffs (inclusive of costs and interest) on behalf of Canada.

Environmental Impairment Liability Insurance

1. The Contractor must obtain a Contractors Pollution Liability insurance and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$1,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.
2. If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.
3. The Contractors Pollution Liability policy must include the following:
 - a. Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada as additional insured should read as follows: Canada, represented by Public Works and Government Services Canada.
 - b. Notice of Cancellation: The Contractor will provide the Contracting Authority thirty (30) days prior written notice of policy cancellation or any changes to the insurance policy.
 - c. Separation of Insureds: The policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
 - d. Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.



- e. Incidental Transit Extension: The policy must extend to losses arising from any waste, products or materials transported, shipped, or delivered via any transportation mode to a location beyond the boundaries of a site at which the Contractor or any entity for which the Contractor is legally liable is performing or has performed the operations described in the contract.
- f. Litigation Rights: Pursuant to subsection 5(d) of the [Department of Justice Act](#), S.C. 1993, c. J-2, s.1, if a suit is instituted for or against Canada which the Insurer would, but for this clause, have the right to pursue or defend on behalf of Canada as an Additional Named Insured under the insurance policy, the Insurer must promptly contact the Attorney General of Canada to agree on the legal strategies by sending a letter, by registered mail or by courier, with an acknowledgement of receipt.

For the province of Quebec, send to:

Director Business Law Directorate,
Quebec Regional Office (Ottawa),
Department of Justice,
284 Wellington Street, Room SAT-6042,
Ottawa, Ontario, K1A 0H8

For other provinces and territories, send to:

Senior General Counsel,
Civil Litigation Section,
Department of Justice
234 Wellington Street, East Tower
Ottawa, Ontario K1A 0H8

A copy of the letter must be sent to the Contracting Authority. Canada reserves the right to co-defend any action brought against Canada. All expenses incurred by Canada to co-defend such actions will be at Canada's expense. If Canada decides to co-defend any action brought against it, and Canada does not agree to a proposed settlement agreed to by the Contractor's insurer and the plaintiff(s) that would result in the settlement or dismissal of the action against Canada, then Canada will be responsible to the Contractor's insurer for any difference between the proposed settlement amount and the amount finally awarded or paid to the plaintiffs (inclusive of costs and interest) on behalf of Canada.